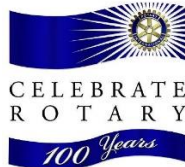


臺灣郵票紀念國際扶輪百週年

Taiwan Stamps Commemorate the Rotary International Centennial

By Herbert K. Lau (劉敬恒) (Rotary China Historian)

23 February 2017



2005 年是扶輪成立一百週年，國際扶輪在 1905 年創建於美國芝加哥。

為紀念國際扶輪百年來對社會的貢獻，中華郵政特別在 2005 年 2 月 23 日發行一套兩枚百週年紀念郵票。

面值新臺幣 5 元郵票的設計，以臺灣地圖為主體，扶輪在臺灣。旁邊為「慶祝扶輪百年」標誌，象徵臺灣的扶輪精神。面值新臺幣 12 元郵票的設計，將一隻和平鴿與「慶祝扶輪百年」標誌並列，傳達扶輪社員為促進世界和平所做的努力。

國際扶輪是一個非政府、非宗教和非營利的服務組織，由商界和專業人士組成，旨在促進社區和諧、世界和平和人類福祉。

臺灣第一家扶輪社成立於 1931 年。目前有超過三萬名社員，分屬七百多家扶輪社，遍佈全島七個扶輪地區。他們共同為社區服務，實現扶輪的宗旨和理想。

The year 2005 marks the centennial anniversary of Rotary International, which was founded in 1905 in Chicago of the United States of America. To honor the contributions of Rotary International to society over the past century, Chunghwa Post has issued on 23 February 2005 a set of two stamps to commemorate Rotary's centennial anniversary.

The design of the NT\$5.00 stamp features the map of Taiwan next to the Centennial Anniversary Logo of Rotary International to symbolize the Rotary spirit in Taiwan. The design of the NT\$12.00 stamp places a dove of peace side by side with the Centennial Anniversary Logo of Rotary International to convey efforts made by Rotarians to promote world peace.

Rotary International is a non-governmental, non-religious and non-profit service organization, composed of business and professional men and women aiming to promote community harmony, world peace and human welfare.

The first Rotary Club in Taiwan was formed in 1931, and currently has more than 30,000 members belonging to 700 plus clubs spreading in 7 Rotary districts around the Island. Together they serve the community towards the object and ideals of Rotary.





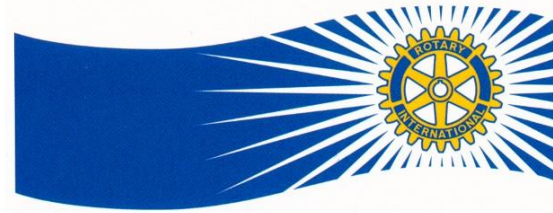
台北2005第18屆亞洲國際郵展

國際扶輪百週年紀念郵票



中央印書廠

05000042



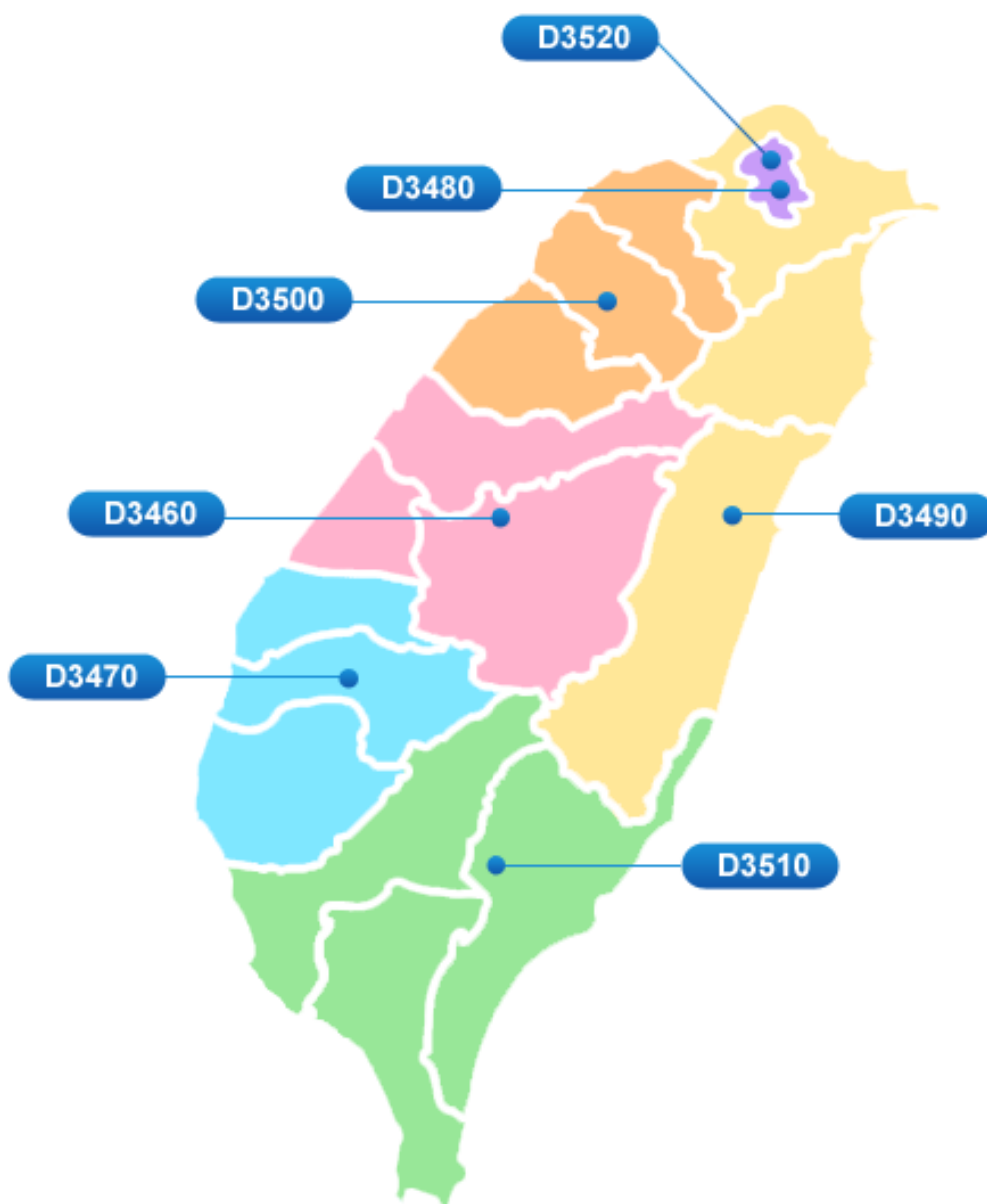
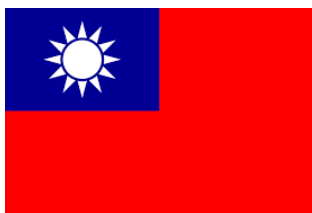
慶祝扶輪

100週年



2005年2月23日 -- 郵票設計者翁耀堂(左1)、國際扶輪3480地區總監林瑞容(中)、郵票設計者吳進生(右1)展示中華郵政為慶祝國際扶輪百年而發行的郵票。翁耀堂和吳進生都是台北艦舢扶輪社的現職社員。

23 February 2005 -- Stamp designer Thomas Ong (L1), Rotary International District 3480 Governor Michelle Lin (central), and stamp designer Wu Chin-Sheng (R1), show stamps issued by Chunghwa Post to commemorate the centennial celebration of Rotary International. Both Thomas Ong and Wu Chin-Seng are Active Members of the Rotary Club of Taipei Banga.



1998年7月1日至2017年6月30日的七個扶輪地區分佈圖

D. 3460 (南苗，臺中，彰化，南投); D. 3470 (雲林，嘉義，臺南);

D. 3480 (大臺北之中、西區); D. 3490 (北縣，基隆，宜蘭，花蓮);

D. 3500 (桃園，新竹，苗栗); D. 3510 (高雄，臺東，屏東); D. 3520 (大臺北之北、東、南區)

Territories of the 7 Rotary Districts as from 1 July 1998 to 30 June 2017